

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 42 (1916)  
**Heft:** 47: Polizeistunde

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

und von der Polizei ausgeübt. Daher der Name Sittlichkeitspolizei.

**Stadtrat.** Es gibt zwei Stadträte, einen Kleinen und einen Großen. Im Kleinen sitzen die Großen, und diejenigen, die im Großen sitzen, sind auch unbedeutend.

**Unfittlichkeit.** Ein Schlagwort im großen Mund der Frauenvereine. Sie wird gefördert durch die Polizeistunde, indem man der Bevölkerung Gelegenheit gibt, hinter verschlossenen Türen und Senstern Orgien zu feiern, zu denen nicht einmal das Triefauge des Befehls Zutritt hat.

**Volkswohl.** Einträglicher Gewerbebezweig. Ein Verein, dessen Aktien zufolge seiner philanthropischen Tendenzen hohe Dividenden tragen. Volkswohl rentiert sich, da die Portionen klein und angeblich schmackhaft sind.

**Zeuge.** Derjenige, der dafür einsteht, daß die Polizeistunde eine Notwendigkeit für die Weltstadt Zürich ist. Wird dringend gesucht.

Zürich. Eine Großstadt. Sehenswürdigkeiten: Straßenpflaster, Stadtrat und Polizeistunde.

### Umgehung der Polizeistunde

„Gestern saß ich um 2 Uhr nachts noch in einem Lokal.“

„Donnerwetter! Wo denn?“

„Im Wachtlokal!“

### Natürlich

„Unsere Behörde hat die Polizeistunde ja bloß aus Angst eingeführt.“

„Aus Angst? Wovor denn?“

„Daß ihr nach zwölf das ganze Pilsner weggesoffen wird.“

### Eigenes Drahtnetz

**Balgriff.** (Kavas.) Damit sich die Geistlichen besser der Kriegsjournalistik widmen können, hat die Kirchenpflege beschlossen, 52 Pfarrer anzustellen, für jeden Sonntag einen.

**Washington.** Wilson soll erklärt haben, falls die englischen Kriegsschiffe New-York längere Zeit beschließen sollten, hätte die englische Regierung unter Umständen eine Note zu gewärtigen.

**Laufanne.** Ein Bürger, dem man nachweisen konnte, daß er seit Kriegsbeginn erst sieben Mal protestiert hat, wurde bis auf weiteres im Aktiobürgerrecht eingestrichelt.

**Madrid.** (Oa was!) Der Pariser Korrespondent des „Secolo“, Campolonghi, hat der spanischen Regierung ein Ultimatum gestellt in Sachen Eintritt in den Krieg.

**Berlin.** Das „B. Z.“ protestiert aufs schärfste gegen die Anschuldigung der französischen Presse, die Proklamierung des Königreichs Polen sei erfolgt, ohne vorher Pfarrer Bolliger zu befragen.

## Hotels | Theater | Konzerte | Cafés

### BERN

Vegetarische Speisen täglich reiche Auswahl und  
verdaulich, finden Sie in dem bekannten Restaurant

„Wohlfart“ Hirschengraben  
Bern 1551  
(1 Min. v. Bahnhof)

**KINO Helvetia** Bern  
Erstklassiges, von Einheimischen u. Fremden bevorzugtes Etablissement. Stets fesselnde u. unterhaltende Programme!!  
BERN (bei d. Hauptpost)

**Café Corso**  
Bern: Aarberggasse 40  
Täglich: 1613  
Die Kapelle Meyer und Zwahlen.

**Massage** Dampf- u. Heißluftbad, Turnen mit dem Aplanal-Turnapparat  
Marktgasse 29, Eingang Amthausgässchen. — Telefon Nr. 4788  
**Rosa Bleuel**

**Hotel Maulbeerbaum, Bern**  
Neu eingerichtetes Haus. — Zimmer von Fr. 1.50 an.  
**Café-Restaurant**  
Täglich v. 4 $\frac{1}{2}$  bis 6 $\frac{1}{2}$  u. 8 bis 10 $\frac{1}{2}$  Uhr, Sonntags v. 11 bis 12 Uhr:  
**Erstklassige Künstler-Konzerte!**  
Eintritt frei. 1600 Kein Konsumationsaufschlag

**Wildische Haarpflege** gegen Kahlköpfigkeit, Haarausfall, Schuppen, u. zur Erzeugung v. Augenbrauen u. Bartwuchs.  
**Frau L. WILD Schwanengasse 9 BERN**  
III. Etage  
1491 Wildisches Haarwasser bei mir zu beziehen.

**Alkoholfreies Restaurant L. Grünig**  
vis-à-vis dem Stadttheater und Kornhauskeller. Güter bürgerlicher Mittag- und Abendtisch, sowie Restauration zu jeder Tageszeit.  
Mässige Preise. 1476

**Weinfeldener Hotel, Merkur**  
Thurgau Tel. Nr. 43. — Direkt am Bahnhof — Grosses mod. Restaurant — Komfort. Zimmer — Elektr. Licht und Zentralheizung — Gute Küche — Reelle Weine — Offenes Bier — **Auto-Garage.** — Es empfiehlt sich den HH. Geschäftsreisenden höfl. **A. Saurwein-Fricke.**



**RINNER'S WIENER CAFÉ**

BERN  
Ecke Schauplatzgasse - Gurteugasse  
6 Billards,  
3 Gesellschaftszimmer  
Kind-Keller, 1 Kegelhahn  
Münchner Kindl - Bräu  
Pilsner Kaiser - Quell  
Hochfeines Café u. sonstige  
exquisite Getränke. Zum ge-  
fällig. Besuche empfiehlt sich  
**H. Rinner** 1490

**Gebrüder GIESBRECHT**  
Bern



Berner Spiegel-Manufaktur  
Glasschleif- u. Polierwerke  
Blei u. Messingverglasungen  
Schaufenster- und Laden-  
Einrichtungen 1593

**Hotel-Pension Schweizerhaus**  
am Gurten bei Bern  
Neuerbautes Haus :: Ruhige  
Lage :: Prachtvolle Aussicht  
Ganz nahe Tannenwaldungen  
Schöne Spaziergänge  
daher für Pensionäre (Ruhe-  
und Erholungsbedürftige)  
ganz besonders geeignet  
Pensionspreise: 1494  
Fr. 5.50 bis Fr. 7.50  
alles Inbegriffen  
Bitte Prospekte verlangen  
höfl. empf. sich d. Besitzerin  
Familie **Aberhalden.**

Besuchen Sie das  
**Crémérie - Restaurant**  
Bern, Münzgraben  
vis-à-vis Bellevue-Palais.

**Fussärztin - Masseuse**  
**Frl. Bärtschi**  
Waghausgasse, Bern

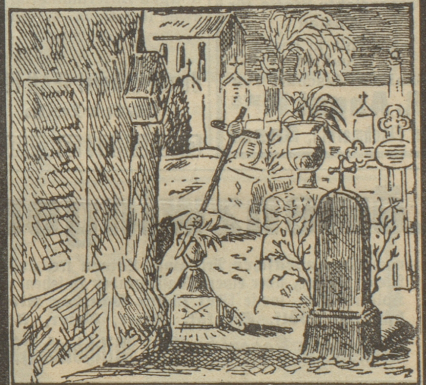
**Bern Pension Hortensia**  
3 Minuten v. Bahnhof  
Bubenbergrplatz - Laupenstrasse 1  
- Telefon 3946 - I. Etage  
Schöne Zimmer, anerkannt gute  
Küche. Nachmittagstee. 1553

**BERN**  
Fuss-Arzt  
Dipl. Spezialist in schmerzloser,  
sorgfältig. Behandlg. u. Heilung  
von eingewachsenen Nägeln,  
harter Haut, Hühneraugen,  
Warzen etc. — Telefon 1798  
A. Rudolf, Bundesgasse 18  
vis-à-vis  
dem Grand Hôtel Bernerhof  
Manicure — Massagen

Die schönsten liefert  
**Cliches** prompt u. billig  
**Th-Meister**  
BERN

**Gegen Haarausfall**  
Elmiger Pinus von Prof. Dr. med.  
Aug. Socin, Basel, mit u. ohne Fett  
Flasche Fr. 3.50. **Alleinver-  
kauf:** Zu beziehen d. H. Weiss-  
mann, Parfümerie, Chur. 1559

## Preis-Aufgabe



Wo ist der Totengräber?

Jeder Abonnent dieses Blattes, der den Totengräber auf obigem Bild entdeckt und **nachzeichnet**, dann diese Lösung an uns einwendet, erhält den 362 Seiten umfassenden brochierten Roman

„Le soleil“  
**gratis** zugesendet, wenn er uns für Verpackung, Porto und weitere Unkosten 40 Cts. in Marken mitschickt.

Hochachtend

Verlag des „Nebelspalter“  
in Zürich.

Genauere Adresse und Wohnorts-Angabe:

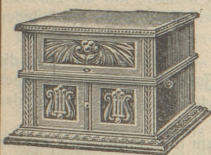
**Express-Beförderung u. Reinigungs-Institut**  
Telephon 2560

**Rote Radler**

**St. Gallen**  
Inhaber: G. TSCHUMPER  
Hintere Davidstrasse Nr. 8

**Transport** von Gepäck, Waren, Mobilien,  
:: Kassen und Klavieren ::  
**Reinigung** von Fenstern, Küchen und  
:: Böden aller Art. 1547

# Musik erfreuet das Herz!



Ob Sie sich einen **Konzert-Apparat** oder **Sprechmaschine**



kaufen, so verlangen Sie in Ihrem Interesse **illustrierten Katalog**, sowie die **lobenden Anerkennungen** über gelieferte moderne Sprechmaschinen und Schallplatten. 1523

**Eigene Fabrikation!** Preiswerte Apparate mit lauter, reiner Wiedergabe. — Preis **Fr. 40.- u. 55.-** mit 10 Konzerten. Teilzahlung von Fr. 6.- an. — Mit Garantiechein.

**Salon-Apparate** mit feinstem Konzert-Ton, mit u. ohne Trichter, in Nadelmechanik od. in unverwundl. Saphirstein. Bei Barzahlung entprechend. Rabatt.

**Max Schubert** Musikwerke **Basel** Hegenhelmstrasse 20.

# Gourde Saint-Gottard

Dessert-Liqueur und Magen-Tonikum

empfiehlt bestens 1380

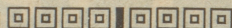
**GONDITOREI EGLI — Weinplatz 4 — ZÜRICH**

## Für **Militär**

Wollene Leibbinden  
Lungenschützer  
Einlage - Sohlen  
Katzenfelle  
Wasserdichte Stoffe für Westen

empfiehlt in bester Qualität 1573

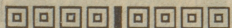
Sanitäts-Geschäft von **R. Angst Wwe** nur Fischmarkt 1, **Basel**



## Los-Listen

in grosser Auflage, liefert als Spezialität die mit dem nötigen Ziffermaterial und zwei Rotations-Maschinen versehene

Buchdruckerei **JEAN FREY** **Zürich**



# Löwenzwinger!

nach **Hagenbecker** Art, zwei Löwen frei auf drei Meier Distanz über einem Wallgraben zu sehen, unter **Solderbüscheln**, sowie fünf **schöne Panther**, **Miesbär** und **Wolf**, **Schatal**, **Adler**, **Geier**, **Asien**.

**Menagerie Eggenchwiler, Milchbühl-Zürich**

**Obacht! Achtung! Aufgepaßt!**

**Attention! Attentione!**

(Nachdruck verboten)

Saß du etwas zu verkaufen,  
Suchst du eine Küchensee,  
Willst du deinen Sungen taufen,  
Sticken dir das Kanapee.

Willst du schmieren deinen Wagen,  
Oder suchst du Butterbrot,  
Saß du Schmerzen auf dem Magen,  
Oder ist dein Onkel tot.

Fehlt dir oben auf dem Dache  
Oder in dem Keller was,  
Suchst du eine neue Blase  
Oder suchst du Ananas.

Will dein Weib ein neues Hütlein  
Oder willst du eine Uhr,  
Suchst du Käufer oder Gütlein,  
Willst du Schmierseife, Pech und Schnur.

Fehlt dir eine Wasserleitung,  
Mensch, dann nimm dir etwas Draht,  
Schick' der Schweizer Wochen-Zeitung  
Zürich rasch ein Inserat.

# Unsere Weihnachtsprämie

## Wunder und Wunderwerke



Grosser Prachtband 17 1/2 x 24 cm, mit über 500 Seiten und ca. 300 teils ganzseitigen Illustrationen, in Ganzleinen gebunden.

haben die Menschheit von jeher aufs höchste interessiert. Während im Altertume der Glaube an „Wunder“ der mannigfachsten Art allgemein war, hat dieser Begriff in der heutigen Zeit eine ganz andere Bedeutung gewonnen infolge der bessern Erforschung der Natur und ihrer Gesetze. Von der Natur aber haben wir gelernt, ihr die Kunst, Wunderbares zu schaffen, abgelauscht. Einen Blick zu tun in die Werkstatt der Natur und des Menschen, wie er sich die Natur dienstbar gemacht hat, zu sehen, welche Wunderwerke er geschaffen hat, ist deshalb von **allgemeinem, höchstem Interesse**. Wir bieten **unsern Lesern** hierzu Gelegenheit durch das in jeder Zeile fesselnde, belehrende

**Original-Werk:**

## Die grössten Wunderwerke der Welt!

**Darstellung der grössten Merkwürdigkeiten aus Natur, Kunst und Technik in Wort und Bild**

von **Georg Gellert**

unter Mitwirkung von Professor Dr. Georg Wagener, Dr. Robert Fürstenau, Professor Dr. W. Köller, Privatdozent Dr. F. Tannhäuser u. v. a.

Das Werk ist in durchaus **gemeinverständlicher Form**, **ca. 300 Bilder** nach photographischen **fesselnd und unterhaltend geschrieben**; enthält **ca. 300 Bilder** nach photographischen **Aufnahmen u. Originalzeichnungen** bekannter Künstler. Jedes Kapitel des Buches wirkt wie eine Offenbarung des „Wunderbaren“ und spielend lernen wir kennen die Wunderwerke auf allen Gebieten der Natur, Kunst und Technik. Da finden wir:

**Technische Wunderwerke:** Untersee-tunnel von Frankreich nach England, Eib-tunnel bei Hamburg, Rad- und gleislose Bahn, Verschieben eines Hauses u. v. m. — Beschreibung der neuesten Erfindungen und deren Anwendung im Weltkrieg 1914/16. **Meisterwerke der Kriegskunst:** Unterseeboote, Luftschiffe, Flugapparate aller Systeme, Torpedos etc. — **Lichtwunder des Weltraums** — Die Schrecken und Zauber der Polarwelt — **Wunder der Kleinwelt** — Märchenländer des Orients — **Wunder der Tropen** — **Moderne Riesendampfer** — **Kraftquellen der Gegenwart** — **Photographie des Unsichtbaren** — **Riesen der Urwelt** — **Lokomotiven und Eisenbahnen:** Rohrpost für Pakete, Dieselmotor, Lokomotive.

**Das ist ein Buch für Jung und Alt, ein wirklicher Hausschatz für jede Familie.**

Wir liefern dieses über 500 Seiten umfassende, reichillustrierte u. künstlerisch gebund. Originalwerk

**unseren Lesern zu dem besonders billigen**

**Preise von nur 5 Fr.** elegant in Ganzleinen geb.

welch' billiger Preis nur infolge von Massenaufgaben und bei Vorausbestellung ermöglicht ist

**Ladenpreis Fr. 10.—**

**Solange der Vorrat reicht,** liefern wir dieses Werk zu obigem Preise gegen **Voreinsendung des Betrages zuzüglich 30 Cts. Porto** oder gegen **Nachnahme**. — Auf ein Paket gehen 2 Exemplare.

## Prämien-Bezugsschein.

**An die Expedition des „Nebelspalter“ (Jean Frey) in Zürich.**

Als Abonnent bestelle ich hiermit ..... Exemplar des Original-Werkes „Die grössten Wunderwerke der Welt“ zum Prämien-Preise von Fr. 5.— (Ladenpreis Fr. 10.—) pro Exemplar zuzüglich Porto (im November zu liefern).

Unterschrift und genaue Adresse: .....

Wenn keine Nachnahmelieferung gewünscht wird, so ist der Betrag von Fr. 5.30 vorher auf Postcheck-Konto VIII 2888 Verlag Jean Frey, Zürich, einzuzahlen.